

PROJEKTOVÁ ZMLUVA

na realizáciu projektu v rámci programu

**„Zachovanie a revitalizácia kultúrneho a prírodného dedičstva a Podpora rozmanitosti v kultúre a umení
v rámci európskeho kultúrneho dedičstva“**

spolufinancovaného

z Finančného mechanizmu Európskeho hospodárskeho priestoru a štátneho rozpočtu Slovenskej republiky



Článok 1. ZMLUVNÉ STRANY**1.1. Správca programu**

Názov: Úrad vlády Slovenskej republiky
Sídlo: Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava
Právna forma: rozpočtová organizácia
IČO: 00151513
DIČ: 2020845057
Štatutárny orgán: Ing. Ján Krak, generálny riaditeľ sekcie bilaterálnych finančných nástrojov
Úradu vlády SR, splnomocnený vedúcim Úradu vlády SR na základe
plnomocenstva č. 12/PL/1/2014 zo dňa 11. júna 2014

a

1.2. Prijímateľ:

Názov: Obec Dunajský Klátov
Sídlo: Kondého 20, 930 21 Dunajský Klátov
Právna forma: obec
IČO: 00800198
Štatutárny orgán: Mgr. Mária Csibová, starostka obce
Projektový účet: SK86 5200 0000 0000 1608 0914

Článok 2. ÚVODNÉ USTANOVENIA

- 2.1. Zmluvné strany uzatvárajú túto **Zmluvu** podľa ustanovenia § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a na základe nasledovných medzinárodných zmlúv:
- 2.1.1. Memorandum o porozumení pre implementáciu Finančného mechanizmu Európskeho hospodárskeho priestoru 2009 - 2014 (ďalej len „**Memorandum**“) uzatvorené medzi Slovenskou republikou a **Výborom pre finančný mechanizmus** dňa 26.10.2010 v znení neskorších zmien, podľa ktorého Úrad vlády Slovenskej republiky plní funkciu **Národného kontaktného bodu** a vykonáva úlohy **Správca programu** pre program „*Zachovanie a revitalizácia kultúrneho a prírodného dedičstva a Podpora rozmanitosti v kultúre a umení v rámci európskeho kultúrneho dedičstva*“ (ďalej len „**Program**“),
- 2.1.2. Programová dohoda uzatvorená medzi Výborom pre finančný mechanizmus a Úradom vlády Slovenskej republiky ako Národným kontaktným bodom o financovaní Programu „*Zachovanie a revitalizácia kultúrneho a prírodného dedičstva a Podpora rozmanitosti v kultúre a umení v rámci európskeho kultúrneho dedičstva*“ dňa 13.11.2013 (ďalej len „**Programová dohoda**“), ktorá stanovuje výšku finančného príspevku na **Program** z Finančného mechanizmu Európskeho hospodárskeho priestoru 2009 - 2014 (ďalej len „**FM EHP**“) a výšku spolufinancovania programu zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky, ako aj práva, povinnosti a zodpovednosť strán pri realizácii **Programu**.

- 2.2. Realizácia projektov v rámci programu financovaného z **FM EHP** je okrem medzinárodných zmlúv a všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky a legislatívy Európskej únie (ďalej aj „**legislatíva SR a EÚ**“) upravená aj predpismi, ktoré vydal Výbor pre finančný mechanizmus (ďalej len „**VFM**“) v súlade s Protokolom 38b k Zmluve o EHP o Finančnom mechanizme EHP 2009 – 2014 a predpismi, ktoré vydal **Národný kontaktný bod** alebo **Certifikačný orgán** v súlade s materiálmi schválenými vládou SR. Súbor týchto predpisov tvoria **Právny rámec FM EHP** a **Pravidlá implementácie**. Tieto predpisy nemajú povahu všeobecne záväzných právnych predpisov, avšak **Prijímateľ** sa ich podpisom tejto Zmluvy zaväzuje dodržiavať.
- 2.3. Zmluvné strany uzatvárajú túto Zmluvu na základe Žiadosti o projekt registrovanej pod číslom 5768/2014/ONG v znení jej verzie 2.0, (ďalej len „**Žiadosť o projekt**“), ktorú predložil **Prijímateľ** v rámci Výzvy na predkladanie žiadostí o projekt kód výzvy: CLT01 zo dňa 31.01.2014 (ďalej len „**Výzva**“) a po jej schválení **Správcom programu** akceptoval ponuku **Správcu programu** na poskytnutie **Projektového grantu** na realizáciu projektu s názvom „**VODNÝ MLYN Dunajský Klátov rekonštrukcia**“, ktorému bolo pridelené číslo „CLT01013“ (ďalej len „**Projekt**“) za podmienok stanovených v tejto Zmluve.
- 2.4. Na poskytnutie **Projektového grantu** na realizáciu **Projektu** nie je právny nárok. Plnenie poskytnuté na základe tejto Zmluvy **Prijímateľovi** nie je vyvážené priamou protihodnotou poskytnutou **Prijímateľom Správcom programu**.
- 2.5. Táto Zmluva sa riadi a je uzatvorená podľa práva Slovenskej republiky. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomné vzťahy sa riadia právom Slovenskej republiky. Túto Zmluvu je potrebné vykladať tiež so zreteľom a v nadväznosti na **Právny rámec FM EHP** a **Pravidlá implementácie**.
- 2.6. Táto Zmluva obsahovo vychádza z informácií písomne poskytnutých **Prijímateľom**, jeho prostredníctvom alebo v jeho mene **Správcom programu** alebo iným **Správcom programu** povereným osobám v dobe pred jej uzatvorením, a to najmä v **Žiadosti o projekt** a počas hodnotenia **Projektu**. Ak sa zistí, že táto Zmluva vychádza zo skreslených, nepresných, neúplných alebo nepravdivých informácií poskytnutých **Prijímateľom**, a to bez ohľadu na dôvod, čas a úmyselnosť ich poskytnutia, zmluvné strany sa dohodli, že **Správca programu** je oprávnený odstúpiť od tejto Zmluvy a **Prijímateľ** sa zaväzuje vrátiť celý dovtedy poskytnutý **Projektový grant**.

Článok 3. VÝKLAD POJMOV

- 3.1. Pojmy použité v tejto Zmluve sú definované v článku 1 **Všeobecných zmluvných podmienok a/alebo v Právnom rámci FM EHP** a/alebo v **Pravidlách implementácie**. Ak je pojem v tejto Zmluve definovaný odlišne ako v **Právnom rámci FM EHP** alebo v **Pravidlách implementácie**, na účely tejto Zmluvy sa bude vykladať podľa definície uvedenej v tejto Zmluve.
- 3.2. Táto Projektová zmluva bez príloh sa v texte a v prílohách označuje ako „**Projektová zmluva**“. Neoddeliteľnú súčasť **Projektovej zmluvy** tvoria nasledovné prílohy, ktoré je potrebné vykladať v súvislosti s ustanoveniami **Projektovej zmluvy**:
- 3.2.1. Príloha č. 1 Ponuka **Správcu programu** na poskytnutie **Projektového grantu**, ktorá je v texte označovaná ako „**Ponuka na poskytnutie grantu**“,
- 3.2.2. Príloha č. 2 Všeobecné zmluvné podmienky, ktoré sú v texte označované ako „**Všeobecné zmluvné podmienky**“ alebo „**VZP**“,
- Projektová zmluva** vrátane všetkých príloh sa v texte označuje ako „**Zmluva**“.

Článok 4. ÚČEL ZMLUVY

Účelom tejto Zmluvy je zabezpečiť, aby **Prijímateľ** zrealizoval **Projekt**, ktorý bude **Správca programu** za podmienok stanovených v tejto Zmluve spolufinancovať z **FM EHP** a štátneho rozpočtu Slovenskej republiky, a ktorý prispeje k dosiahnutiu celkového cieľa **Programu** a jeho výstupov ustanovených v **Programovej dohode**, ako aj k dosiahnutiu celkových cieľov **FM EHP**, ktoré sú vymedzené v článku 1.2 **Nariadenia o implementácii FM EHP 2009-2014** prijatého dňa 13. januára 2011 **VFM** v znení neskorších zmien (ďalej len „**Nariadenie**“).

Článok 5. PREDMET ZMLUVY

- 5.1. Predmetom tejto Zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán a vymedzenie zmluvných podmienok pre poskytnutie **Projektového grantu** zo strany **Správca programu Prijímateľovi**, za účelom zabezpečenia realizácie **Projektu**.
- 5.2. **Správca programu** sa zaväzuje spolufinancovať realizáciu **Projektu** a poskytnúť **Prijímateľovi Projektový grant** v rozsahu, spôsobom a za podmienok stanovených v tejto Zmluve, v **Právnom rámci FM EHP**, v **Pravidlách implementácie** a v súlade s **legislatívou SR a EÚ**. **Prijímateľ** sa zaväzuje zabezpečiť realizáciu **Projektu**, **Spolufinancovanie projektu** a **udržanie Výsledkov projektu**, s cieľom zabezpečiť maximálny úžitok pre cieľové skupiny **Projektu** počas **Doby udržateľnosti projektu**, a za týmto účelom prijať **Projektový grant** v rozsahu, spôsobom a za podmienok stanovených v tejto Zmluve, v **Právnom rámci FM EHP**, v **Pravidlách implementácie** a v súlade s **legislatívou SR a EÚ**.

Článok 6. ŠPECIFIKÁCIA PROJEKTU

- 6.1. **Prijímateľ** sa zaväzuje zabezpečiť, aby v rámci **Projektu** bol dosiahnutý **Cieľ projektu** podľa bodu 1.3.4 **Ponuky na poskytnutie grantu**, aby boli dosiahnuté **Výstupy projektu** a **Výsledky projektu** podľa bodu 2.9. a 2.10 **Ponuky na poskytnutie grantu** a aby boli dosiahnuté všetky cieľové hodnoty definovaných indikátorov podľa bodu 3 **Ponuky na poskytnutie grantu**, ako aj všetky cieľové hodnoty špecifických indikátorov, ak sú stanovené v bode 5.1 **Ponuky na poskytnutie grantu**, a to všetko v súlade s harmonogramami realizácie **Projektu** podľa bodu 4 **Ponuky na poskytnutie grantu**.
- 6.2. Položkový **Rozpočet projektu** je špecifikovaný v bode 2.8 **Ponuky na poskytnutie grantu**. Podrobný **Rozpočet projektu**, vrátane jednotkových cien, ako aj ďalšie detailné informácie o **Projekte**, najmä o spôsobe jeho realizácie a o **udržaní Výsledkov projektu**, ktoré nie sú uvedené priamo v tejto Zmluve, sú uvedené v aktuálnej verzii **Žiadosti o projekt** registrovanej u **Správca programu**.
- 6.3. Ak je **Prijímateľ** v omeškaní s plnením povinností podľa tohto článku, je **Prijímateľ** povinný vrátiť celý dovtedy poskytnutý **Projektový grant** alebo jeho časť podľa bodu 13.5 **VZP**.

Článok 7. CELKOVÉ OPRÁVNENÉ VÝDAVKY, PROJEKTOVÝ GRANT A SPOLUFINANCOVANIE PROJEKTU

- 7.1. Maximálna výška sumy **Celkových oprávnených výdavkov** na **Projekt** je uvedená v bode 2.1.1 **Ponuky na poskytnutie grantu**.
- 7.2. **Správca programu** poskytne **Prijímateľovi**, za podmienok stanovených v tejto Zmluve, v **Právnom rámci FM EHP** a v **Pravidlách implementácie**, **Projektový grant** maximálne vo výške sumy podľa bodu 2.1.2. **Ponuky na poskytnutie grantu**.
- 7.3. Maximálna výška sumy **Projektového grantu** je uvedená v bode 2.1.2 **Ponuky na poskytnutie grantu**. Výška sumy **Projektového grantu** sa počíta z **Celkových oprávnených výdavkov** podľa miery grantu stanovenej v bode 2.1.4 **Ponuky na poskytnutie grantu**.
- 7.4. **Prijímateľ** sa zaväzuje zabezpečiť **Spolufinancovania projektu** vo výške podľa bodu 2.1.5 **Ponuky na poskytnutie grantu**. **Prijímateľ** je povinný zabezpečiť, že zodpovedajúci podiel **Spolufinancovania projektu** bude prevedený podľa bodu 3.5.1 **VZP** na **Projektový účet** ku každej zálohovej platbe poskytnutej **Správcom programu**.
- 7.5. Ak sa zmení výška sumy **Celkových oprávnených výdavkov**, najmä, nie však výlučne, z dôvodu určenia **Finančnej korekcie** podľa bodu 13.2 **VZP**, miera grantu podľa bodu 2.5 **Ponuky na poskytnutie grantu** zostane nezmenená. Aktuálna výška sumy **Projektového grantu** a **Spolufinancovania projektu** sa následne vypočíta z upravených **Celkových oprávnených výdavkov** podľa miery **Projektového grantu**.
- 7.6. Konečná výška sumy **Projektového grantu** poskytnutej na realizáciu **Projektu** sa určí na základe **Skutočne vynaložených oprávnených výdavkov**, avšak maximálna výška **Projektového grantu** uvedená v bode 2.1.2 **Ponuky na poskytnutie grantu** a maximálna miera **Projektového grantu** uvedená v bode 2.1.4 **Ponuky na poskytnutie grantu** nesmie byť v žiadnom prípade prekročená.
- 7.7. **Prijímateľ** berie na vedomie a súhlasí, že ustanoveniami tohto článku nie je dotknuté právo **Správca programu** alebo inej **Oprávnenej osoby** určiť **Finančnú korekciu** podľa článku 13.2 **VZP**, ktorou sa zníži maximálna výška sumy **Celkových oprávnených výdavkov** na **Projekt**.

Článok 8. DOBA REALIZÁCIE PROJEKTU A OBDOBIE OPRAVNENOSTI VÝDAVKOV

- 8.1. Deň začatia realizácie Projektu sa zhoduje s dňom nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy, pokiaľ v bode 1.3.6 Ponuky na poskytnutie grantu nie je stanovený iný dátum.
- 8.2. Plánovaný termín ukončenia Projektu je stanovený v bode 1.3.7 Ponuky na poskytnutie grantu.
- 8.3. Prijímateľ je oprávnený realizovať Projekt z Projektového grantu len v období, ktoré začína podľa bodu 8.1. tohto článku a končí najneskôr v období do jedného roka od uplynutia plánovaného termínu pre ukončenie Projektu podľa bodu 8.2. tohto článku, alebo do 30.4.2016, podľa toho, ktorý dátum nastane skôr (ďalej len „Obdobie oprávnenosti výdavkov“); Vecné plnenie výdavku aj Finančné plnenie výdavku musí byť začaté a ukončené (zrealizované) počas Obdobia oprávnenosti výdavkov.
- 8.4. Na výdavky, ktorých Vecné plnenie výdavku bolo ukončené, a s ktorými súvisiaci účtovný doklad bol vystavený v posledný mesiac Obdobia oprávnenosti výdavkov, môže Správca programu, za predpokladu, že Finančné plnenie výdavku bolo ukončené do 30 dní od uplynutia posledného dňa Obdobia oprávnenosti výdavkov prihladať, akoby boli zrealizované počas Obdobia oprávnenosti výdavkov.
- 8.5. Obdobie oprávnenosti výdavkov sa zhoduje s Dobou realizácie projektu, ak v tejto Zmluve nie je stanovené inak. Ak je Obdobie oprávnenosti výdavkov predĺžené, predlžuje sa aj Doba realizácie projektu, pričom ide o podstatnú zmenu Projektu.

Článok 9. UKONČENIE PROJEKTU A DOBA UDRŽATEĽNOSTI PROJEKTU

- 9.1. Prijímateľ sa zaväzuje ukončiť Projekt riadne a včas. Projekt je ukončený riadne a včas, ak sa dosiahnu všetky požadované Výstupy projektu, Výsledky projektu a naplnia ich indikátory do uplynutia posledného dňa Doby realizácie projektu. Prijímateľ predloží Správcom programu vyplnenú Záverečnú správu o projekte v lehote do 30 pracovných dní od jej sprístupnenia Správcom programu. Správca programu schváli Záverečnú správu o projekte a zmluvné strany si vzájomne vyrovnajú všetky záväzky, vrátane finančného vysporiadania a iných právnych nárokov zmluvných strán, vyplývajúcich z tejto Zmluvy a všeobecne záväzných právnych predpisov SR.
- 9.2. Ak Projekt nebol ukončený do uplynutia posledného dňa Obdobia oprávnenosti výdavkov, Prijímateľ sa zaväzuje dokončiť Projekt z Dodatočných vlastných zdrojov v primeranej lehote určenej Správcom programu alebo VFM. V prípade omeškania Prijímateľa s plnením povinnosti dokončiť Projekt z Dodatočných vlastných zdrojov v stanovenej lehote, vzniká Správcom programu nárok na vrátenie celého dovtedy poskytnutého Projektového grantu alebo jeho časti v súlade s rozhodnutím VFM podľa bodu 7.14.6 Nariadenia.
- 9.3. Správca programu je oprávnený Projekt ukončiť aj pred termínom ukončenia Projektu t. j. predčasne, a to aj bez schválenia Záverečnej správy o projekte, najmä, ale nie výlučne, z dôvodu vzniku Nezrovnalosti, resp. Podozrenia z nezrovnalosti, ak Prijímateľ nemôže pokračovať v realizácii Projektu a/alebo Správca programu nemôže poskytovať Prijímateľovi Projektový grant podľa tejto Zmluvy, Právneho rámca FM EHP alebo Pravidiel implementácie.
- 9.4. V prípade predčasného ukončenia Projektu podľa bodu 9.3. tohto článku, ak Prijímateľovi nevznikla povinnosť vrátiť celý dovtedy poskytnutý Projektový grant, si Správca programu vyhradzuje právo určiť začiatok a koniec Doby udržateľnosti projektu, pričom prihliada najmä na výšku poskytnutého Projektového grantu a Cieľ projektu. Ukončením Projektu končí aj Doba realizácie projektu.
- 9.5. Doba udržateľnosti projektu začína plynúť dňom schválenia Záverečnej správy o projekte Správcom programu a plynie počas obdobia stanoveného v bode 6.1.1 Ponuky na poskytnutie grantu.
- 9.6. Prijímateľ je povinný udržiavať výsledky Projektu a splniť podmienky stanovené v bodoch 6.1.2 až 6.1.5 Ponuky na poskytnutie grantu počas Doby udržateľnosti projektu. V prípade nesplnenia, resp. omeškania s plnením tejto povinnosti je Prijímateľ povinný vrátiť celý dovtedy poskytnutý Projektový grant alebo jeho časť podľa bodu 13.5. VZP.

Článok 10. OPRAVNENÉ VÝDAVKY

- 10.1. Zmluvné strany sa dohodli, že **Projektový grant** je možné podľa tejto Zmluvy použiť len na realizáciu skutočne vynaložených, odôvodnených a riadne preukázaných výdavkov, ktoré:
- 10.1.1. boli schválené **Správcom programu** v **Žiadosti o projekt** alebo v rámci jej zmeny podľa tejto Zmluvy, **Právneho rámca FM EHP** a **Pravidiel implementácie**,
 - 10.1.2. spĺňajú kritériá oprávnenosti, resp. sú považované za oprávnené podľa **Právneho rámca FM EHP** a **Pravidiel implementácie** a boli zrealizované v súlade s legislatívou SR a EÚ,
 - 10.1.3. sú oprávnené, resp. spĺňajú podmienky podľa článku 11 **Projektovej zmluvy** a
 - 10.1.4. boli **Prijímateľom** náležite deklarované a následne **Správcom programu** schválené v **Priebežnej správe o projekte**, resp. **Záverečnej správe o projekte**.
- Prijímateľ** berie na vedomie, že schválením **Priebežnej správy o projekte** a **Záverečnej správy o projekte** nie je dotknuté právo **Správcu programu** alebo inej **Oprávnenej osoby** postupovať podľa článku 13 VZP, ak sa v **Projekte** vyskytnú **Nezrovnalosti** a/alebo **Podozrenia z nezrovnalosti**.
- 10.2. **Správca programu** posudzuje oprávnenosť **Deklarovaných výdavkov** v súlade s touto Zmluvou, s **Právnym rámcom FM EHP**, s **Pravidlami implementácie** a s legislatívou SR a EÚ a vyhradzuje si právo rozhodnúť, či **Deklarovaný výdavok** spĺňa kritériá podľa bodu 10.1. tohto článku.
- 10.3. **Prijímateľ** je povinný kedykoľvek počas platnosti a účinnosti tejto Zmluvy preukázať oprávnenosť výdavku zrealizovaného z **Projektového grantu** v súlade s touto Zmluvou, s **Právnym rámcom FM EHP**, s **Pravidlami implementácie** a s legislatívou SR a EÚ.
- 10.4. Ak je **Prijímateľ** podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov platiteľom DPH, DPH nie je oprávneným výdavkom, a preto je **Prijímateľ** oprávnený uhradiť z **Projektového grantu** len výdavok vo výške bez DPH. V prípade, že **Prijímateľ** zmení svoj štatút z platiteľa DPH na osobu, ktorá nie je platiteľom DPH, výška **Projektového grantu** **Prijímateľa** podľa bodu 7.3. **Projektovej zmluvy** sa nemení. Ak **Prijímateľ** zmení svoj štatút z osoby, ktorá nie je platiteľom DPH na osobu, ktorá je platiteľom DPH počas **Obdobia oprávnenosti výdavkov**, maximálna výška **Projektového grantu** **Prijímateľa** podľa bodu 7.3. **Projektovej zmluvy** sa zníži o percentuálnu sadzbu DPH aktuálnu v čase zmeny.

Článok 11. OSOBITNÉ PRAVIDLÁ PRE OPRÁVNENOSŤ VÝDAVKOV

- 11.1. Maximálna výška nepriamych nákladov (článok 7.4 **Nariadenia**) a metóda ich výpočtu je stanovená v bode 5.7 **Ponuky na poskytnutie grantu**.
- 11.2. Okrem výdavkov uvedených v bode 7.6. **Nariadenia** ani výdavky na nákup a odpisy použitého vybavenia ani výdavky na nákup vnútorného prenosného zariadenia nie sú oprávnené. Vnútorným prenosným zariadením sa rozumie nábytok a akékoľvek zariadenie používané ako nábytok, ako aj iné prenosné prvky interiéru. Vnútorným prenosným zariadením nie sú prvky interiéru, ktoré sú v zásade neoddeliteľne spojené s budovou a ktoré nie je možné od budovy oddeliť bez potreby stavebných úprav.
- 11.3. **Prijímateľ** je povinný budovy obstarané, postavené, renovované alebo zrekonštruované v rámci **Projektu** udržať vo svojom vlastníctve, používať ich v prospech celkových cieľov **Projektu**, riadne ich poistiť pre prípad poškodenia, napr. požiarom, odcudzenia a iných bežných rizík, ktoré je možné poistiť, a to všetko počas **Doby realizácie projektu** a po dobu najmenej 5 rokov nasledujúcich po schválení **Záverečnej správy o projekte** **Správcom programu**. **Prijímateľ** je zároveň povinný zabezpečiť, aby podmienky podľa predchádzajúcej vety dodržal každý **Partner**.

Článok 12. ŠTÁTNA POMOC

Poskytnutie **Projektového grantu**, resp. jeho časti podľa tejto Zmluvy predstavuje vo vzťahu k **Prijímateľovi** poskytnutie štátnej pomoci, resp. pomoci de minimis, ak je to uvedené v bode 8 **Ponuky na poskytnutie grantu**.

Článok 13. OSOBITNÉ USTANOVENIA

13.1. Zmluvné strany sa dohodli, že:

- 13.1.1. posledná veta v bode 3.2.1. **VZP** a body 4.1., 4.3., 4.4., 4.5. a 4.6 **VZP** sa nebudú aplikovať,
- 13.1.2. nárok na prvú zálohovú platbu podľa bodu 3.2.1 **VZP** vzniká **Prijímateľovi** až po splnení povinností podľa bodu 5.3 **Ponuky na poskytnutie grantu**,
- 13.1.3. nárok na refundáciu zádržného (záverečná platba) podľa bodu 5.4.2. **VZP** vzniká **Prijímateľovi** až po splnení povinností podľa bodu 5.4 **Ponuky na poskytnutie grantu**,
- 13.1.4. ak z kontextu nevyplýva iný zámer, každý odkaz v **Zmluve** na akýkoľvek dokument znamená príslušný dokument v znení jeho dodatkov a iných zmien a každý odkaz na ktorýkoľvek právny predpis znamená príslušný právny predpis v platnom znení (vrátane rekodifikácií).

Článok 14. ZABEZPEČENIE ZÁVÄZKOV

- 14.1. Neuplatňuje sa

Článok 15. PLATNOSŤ A ÚČINNOSŤ ZMLUVY

- 15.1. Táto **Zmluva** nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.
- 15.2. Táto **Zmluva** je podľa § 5a ods. 1 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) povinne zverejňovanou zmluvou a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 15.3. Táto **Zmluva** sa uzatvára na dobu určitú a jej platnosť a účinnosť končí buď dňom uplynutia **Doby udržateľnosti projektu** alebo dňom uplynutia piatich rokov odo dňa schválenia Záverečnej správy o programe **VFM**, podľa toho, ktorá skutočnosť nastane neskôr. **Správca programu** zverejní dátum schválenia Záverečnej správy o programe **VFM** na svojom webovom sídle.

Článok 16. ZMENA ZMLUVY

- 16.1. Túto **Zmluvu** je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody oboch zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny alebo doplnky musia byť vykonané vo forme písomného a očíslovaného dodatku k **Zmluve**, pokiaľ v tejto **Zmluve** nie je stanovené inak.
- 16.2. Akékoľvek návrhy na zmenu obsahu tejto **Zmluvy** prerokujú zmluvné strany najneskôr do 30 pracovných dní od prijatia písomného návrhu na zmenu.
- 16.3. Zmluvné strany sú povinné riadiť sa vždy aktuálnym znením dokumentov, ktoré tvoria **Právny rámec FM EHP a Pravidlá implementácie**.
- 16.4. Zmluvné strany sa dohodli a súhlasia, že v prípade, ak dôjde k zmene v dokumentoch, resp. k vydaniu nových dokumentov v rámci **Právneho rámca FM EHP** a/alebo **Pravidiel implementácie**, **Správca programu** uverejní nové znenie týchto dokumentov, resp. nové dokumenty na svojom webovom sídle www.eeagrants.sk. Za vyjadrenie súhlasu a vôle **Prijímateľa** byť viazaný zmeneným alebo novým dokumentom sa považuje najmä konkludentný prejav vôle **Prijímateľa** spočívajúci vo vykonaní faktických alebo právnych úkonov, ktorými pokračuje v zmluvnom vzťahu. Ide najmä o zasielanie **Priebežných správ o projekte**, prijatie platby **Projektového grantu** a pod. Od tohto okamihu sa zmluvné strany riadia a postupujú podľa takto zmenených dokumentov.
- 16.5. Zmluvné strany sa dohodli, že zmena **Zmluvy** nie je potrebná, ak ide o zmenu identifikačných údajov uvedených v článku 1 **Projektovej zmluvy** a v bode 1.1 **Ponuky na poskytnutie grantu**, pokiaľ nemá za následok zmenu v subjekte **Prijímateľa**. Týmto ustanovením nie sú dotknuté povinnosti **Prijímateľa** podľa bodu 7.2.2. **VZP**.
- 16.6. V prípade, ak sa akékoľvek ustanovenie tejto **Zmluvy** stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s platným právnym poriadkom Slovenskej republiky, s **Právnym rámcom FM EHP** alebo s **Pravidlami implementácie**, nespôsobí to neplatnosť celej **Zmluvy**. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú vzájomným rokovaním bezodkladne nahradiť neplatné zmluvné ustanovenie novým platným

ustanovením neodporujúcim zákonu tak, aby ostal zachovaný obsah, zámer a účel sledovaný Zmluvou a nahrádzaným ustanovením.

Článok 17. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 17.1. Práva a povinnosti vyplývajúce z tejto Zmluvy prechádzajú aj na právnych nástupcov zmluvných strán.
- 17.2. Prípadné spory vyplývajúce z tejto Zmluvy sa budú riešiť prednostne zmierom. V prípade, ak zmier nebude možné dosiahnuť, zmluvné strany predložia svoj spor na vecne a miestne príslušný súd v Slovenskej republike.
- 17.3. Táto Zmluva je vyhotovená v siedmich rovnopisoch, z ktorých dva rovnopisy sú určené pre Prijímateľa, päť rovnopisov je určených pre Správcu programu.
- 17.4. Všetky dokumenty Prijímateľa predkladané Správci programu musia byť podpísané jeho štatutárnym orgánom a v prípade potreby preložené do anglického jazyka. Prijímateľ zodpovedá za presnosť prekladu a možné dôsledky, ktoré môžu vzniknúť z akéhokoľvek nepresného prekladu.
- 17.5. Prijímateľ najneskôr s prvým oficiálne predloženým dokumentom dokladá úradne overený podpisový vzor štatutárneho orgánu. V prípade zmeny štatutárneho orgánu je Prijímateľ povinný predložiť Správci programu podpisový vzor nového štatutárneho orgánu bezodkladne, najneskôr v lehote do 5 pracovných dní odo dňa účinnosti zmeny.
- 17.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich vôľa vyjadrená v tejto Zmluve je slobodná a vážna, text Zmluvy si riadne prečítali a jeho obsahu porozumeli, Zmluvu neuzatvárajú v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná voľnosť nie je inak obmedzená. Svoju vôľu byť viazané touto Zmluvou zmluvné strany vyjadrujú svojimi podpismi na tejto Zmluve.

Prílohy Projektovej zmluvy:

Príloha č. 1 Ponuka Správcu programu na poskytnutie Projektového grantu,

Príloha č. 2 Všeobecné zmluvné podmienky.

V Nitre dňa 24.02.2015



Úrad vlády SR

v zastúpení

Ing. Ján Krak

generálny riaditeľ

V Nitre dňa 24.02.2015



Obec Dunajský Klátov

v zastúpení

Mgr. Mária Csibová

starostka obce